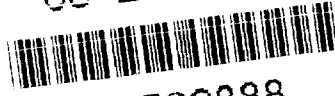


08-22-2003

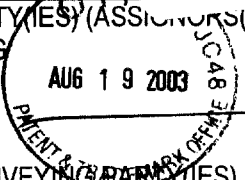


102532888

TO THE DIRECTOR OF THE US PATENT AND TRADEMARK OFFICE  
SIR: PLEASE RECORD THE ATTACHED COPY OF THIS INSTRUMENT HEREOF.

1. NAME OF CONVEYING PARTY(IES) (ASSIGNOR(S)):

- 1. Von Roll Transportsysteme AG
- 2.
- 3.
- 4.
- 5.
- 6.
- 7.
- 8.



ADDITIONAL NAME(S) OF CONVEYING PARTY(IES) ATTACHED?  YES  NO

2. PARTY(IES) (ASSIGNEE(S)) RECEIVING INTEREST:

NAME: Von Roll Seilbahnen AG

ADDRESS: Fabrikstrasse 2, 3012 Bern, Switzerland

ADDITIONAL NAME(S) & ADDRESS(ES) ATTACHED?  YES  NO

3. NATURE OF CONVEYANCE (DOCUMENT):

(Submit herewith only one document for recordation—multiple copies of same Assignment signed by different inventors is one document)

- ASSIGNMENT OF  WHOLE  PART INTEREST
- ORIGINAL  FACSIMILE/PHOTOCOPY
- CHANGE OF NAME  VERIFIED TRANSLATION
- SECURITY  MERGER  OTHER:

EXEC. DATE: Feb. 17, 1992

EXECUTION DATE(S) ON THE DECLARATION IF FILED HEREWITH: (**NOTE:** IF DATES ON DECLARATION AND ASSIGNMENT DIFFER SEE ATTY!)

4.5 APPL. NO.(S) OR PAT NO.(S). OTHERS ON ADDITIONAL SHEET(S) attached?  YES  NO

A. PAT. APP. NO.(S) series code/serial no	M#	INVENTOR (if not in item 1)	B. PATENT NO(S)	M#	INVENTOR (if not in item 1)
			5,081,932	0078934	Hofmann

5. Name & Address of Party to Whom Correspondence Concerning Document Should be Mailed:

Pillsbury Winthrop LLP  
Intellectual Property Group  
P.O. Box 10500 McLean, VA 22102

6. NUMBER INVOLVED:  
APPLNS 0 + PATS 1 = TOTAL = 1

7. AMOUNT OF FEE DUE: (Code 581)  
ABOVE TOTAL x \$40 = \$40

5.5 ATTY DKT:

P 0078934	A07690US
MATTER NO.	CLIENT REF.

8. PLEASE CHARGE TO OUR DEPOSIT ACCOUNT  
NUMBER: 03-3975

UNDER ORDER NO	007357	0078934
dup. sheet not required	CLIENT NO.	MATTER NO.

9. To the best of my knowledge and belief, the foregoing information is true and correct and any attached copy is a true copy of the original document.

Signature

Attorney: Glenn J. Perry

Reg. No. 28458

Atty/Sec: gjp/ml

TEL: (703) 905-2161

10. Total number of pages including this cover sheet, attachments and document (do not file dup. Cover sheet)

7

Date: August 19, 2003

FAX: (703) 905-2500

FILE WITH PTO RETURN RECEIPT (PAT-103A)

08/22/2003 GTDN11 00000027 033975 5081932

01 FC:8021 40.00 DA

617

# SBMP

SCHAAD BALASS MENZL & PARTNER AG  
PATENTANWÄLTE/EUROPEAN PATENT ATTORNEYS  
MITGLIEDER DES VERBANDES SCHWEIZERISCHER PATENTANWÄLTE

**CH-8034 ZÜRICH**  
POSTFACH / P.O. BOX

DUFOURSTRASSE 101  
TELEFON: +41 01 387 53 53  
TELEFAX: +41 01 387 53 54  
E-MAIL: sbmp@patmark.ch

REGISTERED

Pillsbury, Madison & Sutro LLP  
1100 New York Avenue, Northwest  
Ninth Floor, East Tower  
US-Washington, D.C. 20005-3918

UNSERE/OUR REF.

**A07690US**  
nh

IHRE/YOUR REF.

**GLK/HOFMANN 526014**

9 May 2003

**Patent No. 5 081 932 in the U S A**  
**Von Roll Transportsysteme AG**

Ladies and Gentlemen:

The above-mentioned patent has to be assigned from

GARAVENTA AG  
Bergstrasse 9  
CH-6410 Goldau  
Switzerland

to

ROPETRANS AG  
Bergstrasse 9  
CH-6410 Goldau  
Switzerland

Enclosed you will find the following documents (all in German language):

**Copy of an Extract from the Commercial Register of Berne dated 17 February 1992:**

This document shows that the firm ~~Von Roll Transportsysteme AG~~ has been changed to ~~Von Roll Seilbahnen AG.~~

**Copy of Official Document of the Canton of St. Gallen dated 27 April 1999 and Copy Of Formal Request to the Commercial Register Berner Oberland of the Canton of Berne of 28 April 1999:**

These documents are evidencing the change of name from Von Roll Seilbahnen AG to Doppelmayr Seilbahnen AG.



**Copy of Extract from the Commercial Register of Berner Oberland of 12 March 2003:**

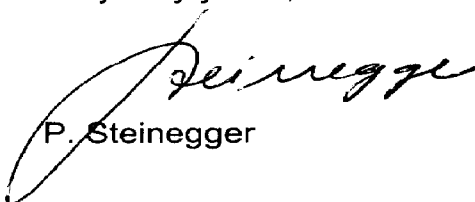
This document shows the merger of Doppelmayr Seilbahnen AG with Garaventa AG.

**Copy of Extract from Commercial Register of the Canton of Schwyz in the name of Garaventa AG.**

**Copy of Extract from Commercial Register of the Canton of Schwyz in the name of Ropetrans AG.**

Please prepare an Assignment document and let us know whether you need English translations of the documents to have the assignment recorded with your Patent Office.

Very truly yours,



P. Steinegger

Enclosures as listed above



EINGESAMMELT

18. FEB. 1992

## Handelsregister des Amtsbezirks Bern

## Auszug

14. Februar 1992

Von Roll Transportsysteme AG, bisher in Thun (SHAB Nr. 191 vom 3.10.1991, S. 4267). In den Generalversammlungen vom 6. Dezember 1991 und 27. Januar 1992 wurde die Firma geändert in Von Roll Seilbahnen AG (Von Roll Téléfériques SA)(Von Roll Tramways Ltd.), der Sitz nach Bern verlegt und die Statuten revidiert. Die Gesellschaft bezweckt: Entwicklung, Herstellung und Vertrieb von Maschinen aller Art, insbesondere von Seilbahnen und anderen Transportanlagen verschiedenster Konstruktionen. Sie kann sich an Unternehmungen beteiligen sowie Grundstücke erwerben und veräussern. Die ursprünglichen Statuten datieren vom 27. April 1965. Das voll liberierte Grundkapital beträgt Fr. 8'000'000.--, eingeteilt in 16'000 Namenaktien zu Fr. 500.--. Bei der Gründung übernahm die Gesellschaft gewisse Aktiven und gewisse Passiven der Einzelfirma "Maschinenfabrik Habegger Thun", in Thun, gemäss Bilanz per 1. Januar 1965 und Sacheinlagevertrag vom 27. April 1965 zum Uebernahmepreis von Fr. 6'351'806.49, wovon Fr. 6'000'000.-- auf das Grundkapital angerechnet wurden. Die Einladungen und Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Publikationsorgan ist das SHAB. Der VR (Verwaltungsrat) besteht aus 3 oder mehr Mitgliedern. Ihm gehören mit Kollektivunterschrift zu zweien an: Christian Meier, von Basel und Ittigen, in Ittigen, Präsident (neu); Dr. Eckehard Hanert, deutscher Staatsangehöriger, in Bolligen (bisher Präsident), und Daniel Arnaud, von Pregny-Chambésy, in Wabern, Gemeinde Köniz (neu), dessen Prokura erloschen ist. Heinz W. Frech, Vizepräsident, und Hans Georg Hahnloser sind aus dem VR ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Kollektivprokura zu zweien führen: Gottfried Hofmann, von Niederwil, in Kiesen; Fritz Feuz, von Gsteigwiler, in Thun; Walter Schumacher, von Treiten, in Bern; Peter Baumann, von Grindelwald, nun in Heimberg; Rémy Supersaxo, von Saas Fee, in Spiez; Ulrich Schmid, von Frutigen, in Belp; Urs Erb, von Röthenbach im Emmental, nun in Grenchen, und Peter Züblin, von Hemberg, in Oberhofen am Thunersee (alle bisher). Die Prokuren von Davor Bratoljic, Peter Keller, Bruno Perren, Martin Kaufmann, Ernst Lässer und René Marcel Lüthy sind erloschen. Geschäftsdomizil: Fabrikstrasse 2.

Für richtigen Auszug, ausgestellt vor der Publikation im Schweizerischen Handelsamtsblatt, mit Ermächtigung des Eidg. Amtes für das Handelsregister vom 17. Februar 1992.

Bern, 17. Februar 1992/tz.

HANDELSREGISTERAMT BERN  
Der Registerführer-  
Stellvertreter:



# Handelsregister Bern-Mittelland - Hauptregister

Firmennummer <b>CH-035 3 001 204-2</b>	Rechtsnatur <b>Aktiengesellschaft</b>	Eintragung 14.02.1992	Löschung 18.05.1998	Übertrag 3-5535 von: 035 3 001 204-2/a auf:	1
---	--	--------------------------	------------------------	--	---

Alle Eintragungen

Firma erloschen

Ei	LÖ	Firma	Ref	Sitz
1		<b>Von Roll Seilbahnen AG</b>	0	bisher in Thun
1		(Von Roll Téléfériques SA) (Von Roll Tramways Ltd)	1	Bern

Ref	Aktienkapital (CHF)	Liberierung (CHF)	Aktien-Stückelung	Ref	Adresse der Firma
1	8'000'000.--	8'000'000.--	16'000 Namenaktien zu CHF 500.--	1	Fabrikstrasse 2 3012 Bern
Ref	PS-Kapital (CHF)	Liberierung (CHF)	Partizipationsscheine		



Ei	LÖ	Zweck	Ref	Adresse der Verwaltung
1		Entwicklung, Herstellung und Vertrieb von Maschinen aller Art, insbesondere von Seilbahnen und anderen Transportanlagen verschiedenster Konstruktionen, usw.		

Ei	LÖ	Bemerkungen	Ref	Statutendatum
1			1	27.04.1965
4		Löschung von Amtes wegen infolge Verlegung des Sitzes nach Thun (SHAB Nr. 78 vom 24.4.1998, S. 2761)	1	06.12.1991
			1	27.01.1992

Ei	LÖ	Sacheinlagen, Sachübernahmen, beso Vorteile, Genussscheine	Ref	Publikationsorgan
1		Übernahme bei Gründung von gewissen Aktiven und Passiven von der Einzelfirma "Maschinenfabrik Habegger Thun", in Thun, gemäss Bilanz per 1.1.1965 und Sacheinlagevertrag vom 27.4.1965; Sacheinlage CHF 6'000'000.--	1	SHAB

Ei	LÖ	Zweigniederlassung	Ei	LÖ	Zweigniederlassung	Ei	LÖ	Zweigniederlassung	Ei	LÖ	Zweigniederlassung

Zeil	Ref	TB-Nr	TB-Datum	SHAB	SHAB-Datum	Seite	Zeil	Ref	TB-Nr	TB-Datum	SHAB	SHAB-Datum	Seite
	0		(Auslassung)		(Auslassung)		TZ	4	2242	18.05.1998	104	03.06.1998	3747
AH2	1	209	01.02.1996	28	09.02.1996	794							
EG	2	3396	28.11.1996	241	11.12.1996	7670							
RS	3	2369	28.05.1997	109	11.06.1997	4003							

Ei	Ae	LÖ	Personalangaben	Funktion	Zeichnungsart
1		2	Hanert, Ekerhard Dr., von Douschland, in Bolligen	Präsident	Kollektivunterschrift zu zweien
1		2m	Willi, Peter, von Ruswil, in Münsingen	Mitglied und Geschäftsführer	Kollektivunterschrift zu zweien
1		2m	Arnaud, Daniel, von Pregny-Chambésy, in Bremgarten bei Bern	Mitglied	Kollektivunterschrift zu zweien
1		3	Mathis, Rolf, von Zürich, in Seftigen	Mitglied	Kollektivunterschrift zu zweien
1		2	Feuz, Fritz, von Gsteigwiler, in Thun		Kollektivprokura zu zweien
1			Hofmann, Gottfried, von Niederwil, in Kiesen		Kollektivprokura zu zweien
1		2	Kubalek, Anton, von Grenchen, in Grenchen		Kollektivprokura zu zweien
1			Moser, Niklaus, von Arni BE, in Thun		Kollektivprokura zu zweien
1			Schmid, Ulrich, von Frutigen, in Belp		Kollektivprokura zu zweien
1			Schumacher, Walter, von Treiten, in Bern		Kollektivprokura zu zweien
1			Stern, Georg, von Rüti bei Riggisberg, in Muri bei Bern		Kollektivprokura zu zweien
1		2	Supersaxo, Rémy, von Saas-Fee, in Spiez		Kollektivprokura zu zweien
1		2m	Wohlkinger, Norbert, von Bätterkinden, in Utzenstorf		Kollektivprokura zu zweien
1			Züblin, Peter, von Hemberg, in Oberhofen am Thunersee		Kollektivprokura zu zweien
1		2	Dätwyler, Ulrich, von Unterentfelden, in Oberdorf	Revisionsstelle	Kollektivprokura zu zweien



# Handelsregister Bern-Mittelland - Hauptregister



CH-035.3.001.204-2

Von Roll Seilbahnen AG

Bern

Alle Eintragungen

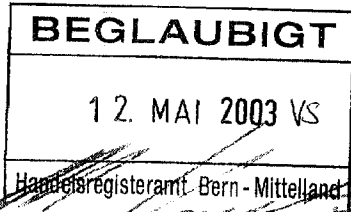
Firma erloschen

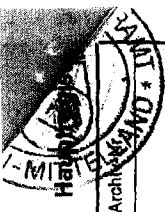
Ei	Ae	Lö	Personalangaben	Funktion	Zeichnungsart
2			Doppelmayr, Michael, von Österreich, in Wolfurt (A)	Präsident	Kollektivunterschrift zu zweien
	2	3m	Willi, Peter, von Ruswil, in Münsingen	Geschäftsführer	Kollektivunterschrift zu zweien
	2		Arnaud, Daniel, von Pregny-Chambésy, in Bremgarten bei Bern		Kollektivunterschrift zu zweien
2			Tobler, Ernst, von Hemberg, in Rorschacherberg	Mitglied	Kollektivunterschrift zu zweien
	2		Wohlkinger, Norbert, von Bätterkinden, in Utzenstorf		Kollektivunterschrift zu zweien
2			STG-Coopers & Lybrand AG, in St. Gallen	Revisionsstelle	Kollektivunterschrift zu zweien
	3		Willi, Peter, von Ruswil, in Münsingen	Mitglied	Kollektivunterschrift zu zweien
3			Baumann, Peter, von Grindelwald, in Rapperswil BE	Geschäftsführer	Kollektivunterschrift zu zweien

Bern, 12.05.2003 07:21

Dieser Auszug aus dem kantonalen Handelsregister hat ohne die nebenstehende Originalbeglaubigung keine Gültigkeit.


Firma ist erloschen.





**Handelsregister**

3	4	5	6	7	8
Laufnummer	Karte	Rechtsnatur	Uebertrag von	Eintragsdatum	Löschungsdatum
5535	1	Aktiengesellschaft	14. Februar 1992		
Ref.		Firma oder Name	Sitz	Domizil — Adresse	Statutendatum
0	0	<del>Von Roll Transportbetone-AG</del> Von Roll Téléfériques SA (Von Roll Tramways Ltd)	1 Bern	1 Fabrikstrasse 2	1 27. 4. 1965 1 6. 12. 1991 1 27. 1. 1992
1	1				
Ref.		Zweck, Bemerkungen			
1	1	Aktien, Leistungen der Genossenschaft, Mittel			
1	1	1 <sup>14</sup> Nominaleinsatz 8'000'000.-- 1 <sup>15</sup> 15'000 Nomenaktien zu F. 500.--			1 <sup>17</sup> Entwicklung, Herstellung und Vertrieb von Maschinen aller Art, insbesondere von Seilbahnen und anderen Transportanlagen verschiedenster Konstruktionen, usw. 1 <sup>18</sup> Verwaltungsrat: mindestens 3 Mitglieder 1 <sup>19</sup> Sitzverlegung von Thun nach Bern
Ref.		Sacheinlegen, Sachübernahmen, Verrechnung von Forderungen, persönliche Vorteile, Haftung, Nachschusspflicht			
1	1	1 <sup>19</sup> Übernahme bei Gründung von gewissen Aktiven und Passiven von der Einzel-firma "Maschinenfabrik Habegger Thun", in Thun, gemäss Bilanz per 1.1.1965 und Sacheinlagevertrag vom 27.4.1965; Sacheinlage fr. 6'000'000.--			
Ref.		Publikationsorgane, Aufsichtsbehörde (Stiftung)			
		1 <sup>19</sup> Schweizerisches Handelsamtsblatt			


**Übertrag auf EDV**  
 Firmennummer: 035.3 *AMM 209 - 2*  
 Bern, *26. 9. 96*  
 Handelsregisteramt Bern  
*ey*



Patentamt Bern-Mittel

Ref. Nr.	Tagebuch		Publikation SHAB		Ref. Nr.	Personalangaben, Güterrecht	Gesellschafter, Geschäftsführer, Verwaltung, Zeichnungsberechtigte	Eigenschaft, Stammanteile	Zeichnungsberechtigte	
	Nr.	Datum	Nr.	Datum						Ei
1	288	14. 2. 1992	105	7. 5. 1965	37	28	30	51	VR-Verwaltungsrat	kollektiv zu zweien
2	618	1. 4. 1992	37	25. 2. 1992	1	1	5m	5	VR-Präsident	kollektiv zu zweien
3	942	5. 5. 1993	71	13. 4. 1992	1	1	5m	5m	VR-Mitglied	kollektiv zu zweien
4	981	4. 3. 94	97	21. 5. 1993	1	1	5m	5m	VR-Mitglied	kollektiv zu zweien
5	2522	21. 6. 94	51	14. 3. 94	1	1	5m	5m	VR-Mitglied	kollektiv zu zweien
6	2295	19. 7. 1995	127	4. 7. 94	1	1	3m	3m	VR-Mitglied	kollektiv zu zweien
7	2624	15. 8. 1995	147	2. 8. 1995	1	1	2	2	Prokurist	kollektiv zu zweien
8	239	1. 2. 1996	162	23. 8. 1995	1	1	2	2	Prokurist	kollektiv zu zweien
			28	9. 2. 1996	1	1	2	2	Prokurist	kollektiv zu zweien
					2	2	4	4	Prokurist	kollektiv zu zweien
					2	2	4	4	Prokurist	kollektiv zu zweien
					2	2	4	4	Prokurist	kollektiv zu zweien
					2	2	4	4	Prokurist	kollektiv zu zweien
					3	3	6m	6m	Geschäftsführer	kollektiv zu zweien
					5	5	6	6	VR-Präsident	koll. zu zweien
					5	5	6	6	VR-Mitglied	koll. zu zweien
					5	5	6	6	VR-Mitglied	koll. zu zweien
					6	6	8	8	Revisionsstelle	kollektiv zu zweien
					6	6	8	8	VR-Mitglied	kollektiv zu zweien
					8	8	8	8	VR-Mitglied und Geschäftsführer	kollektiv zu zweien
					8	8	8	8	Prokurist	kollektiv zu zweien
					8	8	8	8	Prokurist	kollektiv zu zweien

RECORDED: 08/19/2003

PATENT REEL: 014394 FRAME: 0965

Fortsetzung siehe folgende Karte

n. 401:12 d - 4.82 50 000 16041